

## Wristband Transmitter S87L with Locating function, Red or Grey button Accompany Transmitter B80A

- DE** Bedienungsanleitung Armbandsender S87L / B80A
- EN** Operating instructions for the S87L / B80A Transmitter
- FR** Notice d'utilisation pour le bracelet émetteur S87L / B80A
- NL** Gebruiksaanwijzing S87L / B80A Armbandzender



- T.240.001.483 S87L transmitter grey button
- T.240.001.484 S87L transmitter red button
- T.240.001.489 B80A Accompany transmitter

- DE** Reinigung Sender & Zubehör
- EN** Cleaning transmitter & accessories
- FR** Nettoyage émetteur & accessoires
- NL** Reiniging zender & toebehoren



3V Battery  
CR2025



- DE** **Nicht benutzen:**  
Alkohol, Reinigungsmittel mit Alkohol oder Essig, Essig, Reinigungsmittel für Glas oder Kunststoffe, Desinfektionsmittel (außer Incidin®), Brennspritus, Waschbenzin, andere aggressive Mittel, oder Body Lotion, Sonnenmilch, Hand- und Nagelcreme. Nicht waschen.
- EN** **Not to be used:**  
alcohol, alcohol or vinegar-based cleaning agents, vinegar, cleaning agents for glass or plastics, disinfectants (except Incidin®), methylated spirits, benzine, other aggressive agents, body lotion, sun cream, hand and nail cream. Do not wash.
- FR** **Ne pas utiliser :**  
alcool, nettoyant contenant de l'alcool ou du vinaigre, vinaigre, nettoyant pour le verre ou les plastiques, désinfectant (à part Incidin®), alcool à brûler, essence rectifiée, autres produits corrosifs, ou lotion pour le corps, crème solaire, crème pour les mains et les ongles. Ne pas laver.
- NL** **Niet gebruiken:**  
alcohol, reinigingsmiddelen met alcohol of azijn, azijn, reinigingsmiddelen voor glas of kunststof, desinfectiemiddelen (behalve Incidin®), brandspiritus, wasbenzine, andere agressieve middelen of bodylotion, zonnenmelk, hand- en nagelcrème. Niet wassen.

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <b>DE</b> TeleAlarm Europe GmbH<br>Hertzstraße 2<br>04329 Leipzig<br>Germany<br>info-de@telealarm.com   | <b>EN</b> TeleAlarm Europe GmbH<br>Hertzstraße 2<br>04329 Leipzig<br>Germany<br>info-uk@telealarm.com      | <b>NL</b> TeleAlarm Europe GmbH Office Benelux<br>Kaldenkerkerweg 20<br>5913 AE Venlo<br>Netherlands<br>info-nl@telealarm.com |
| <b>BE</b> info-be@telealarm.com   | <b>LU</b> info-lu@telealarm.com  |   |
| <b>CH</b> TeleAlarm SA<br>Rue du Pont 23<br>2300 La Chaux-de-Fonds<br>Switzerland<br><br>TeleAlarm SA<br>Hinterbühlstrasse 3<br>8307 Effretikon<br>Switzerland<br>info-ch@telealarm.com | <b>FR</b> TeleAlarm SA<br>Rue du Pont 23<br>2300 La Chaux-de-Fonds<br>Switzerland<br>info-fr@telealarm.com | <b>SV</b> www.telealarm.com   |

- DE** Batterie wechseln
- EN** Battery change
- FR** Changement de la pile
- NL** Batterij vervangen

1.



2.



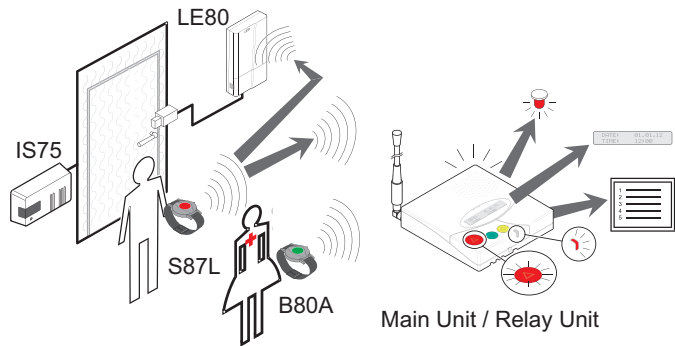
3.



- DE** **Wartung nur durch autorisiertes Personal!**  
**Nur Energizer oder Panasonic Batterien!**
- EN** **Maintenance only by authorized personnel!**  
**Only Energizer or Panasonic batteries!**
- FR** **Maintenance seulement par du personnel autorisé!**  
**Seulement des piles Energizer ou Panasonic!**
- NL** **Onderhoud alleen door bevoegd personeel!**  
**Alleen Energizer of Panasonic batterijen!**

- DE** Zubehör : siehe Datenblätter S87L und B80A
- EN** Accessories : see S87L and B80A datasheets
- FR** Accessoires : voir les fiches techniques des S87L et B80A
- NL** Toebehoren : zie S87L en B80A datasheets

- DE** Erkennung am Induktionsender
- EN** Detection at a beacon controller
- FR** Détection au niveau d'un contrôleur de balise
- NL** Detectie bij de inductiezender



- DE** Sicherheitshinweise
- EN** Safety notes
- FR** Consignes de sécurité
- NL** Veiligheidsinstructies



**DE** **WARNUNG!**

Verschluckte Knopfzellen können zu schweren inneren Verbrennungen und zum Tod führen. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern. Wenn das Batteriefach nicht sicher geschlossen werden kann, verwenden Sie das Produkt nicht und halten Sie es von Kindern fern.

Wenn eine Batterie verschluckt oder in Körperöffnungen eingeführt wurde, suchen Sie sofort einen Arzt auf.

Die CE-Erklärung ist unter der folgenden Adresse zu finden:  
<http://www.telealarm.com/>

**EN** **WARNING!**

If swallowed, button cell batteries can cause severe internal burns and fatal injury. Keep new and used batteries out of the reach of children.

If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it out of the reach of children. If a battery has been swallowed or is inside any part of the body, seek immediate medical attention.

The CE Declaration can be found at the following address:  
<http://www.telealarm.com/>

**FR** **AVERTISSEMENT!**

L'ingestion de batteries de type bouton peut causer de graves brûlures internes et provoquer la mort. Ne laissez pas les batteries neuves ou usagées à portée des enfants.

Si le compartiment de la batterie ne se ferme pas correctement, cessez d'utiliser le produit et conservez-le hors de portée des enfants. Si vous pensez que les batteries ont pu être avalées ou placées à l'intérieur d'une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.

La déclaration CE peut être trouvée à l'adresse suivante:  
<http://www.telealarm.com/>

**NL** **WAARSCHUWING!**

Het inslikken van een knoopcel kan leiden tot ernstige inwendige brandwonden en dodelijk letsel. Houd nieuwe en gebruikte batterijen buiten het bereik van kinderen.

Als het batterijcompartiment niet goed sluit, stopt u met het gebruik van het product en houdt u het uit de buurt van kinderen. Als een batterij is ingeslikt of ingebracht in het lichaam, raadpleegt u direct een arts.





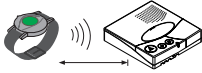


De CE-verklaring is te vinden op het volgende adres:  
<http://www.telealarm.com/>

**KATEK**  
Lead the category

**TeleAlarm®**  
A KATEK Brand

- DE** Technische Daten
- EN** Technical data
- FR** Caractéristiques techniques
- NL** Technische gegevens



	Ø 42 mm x 13.5 mm 22 g
	1x Replaceable Lithium Battery CR2025 3V
	0°C ~ +50°C
	Frequency: 868.8 MHz bidirectionnal
	Range in free field: up to 250 m
	LED blinks if the battery is low
	IP 67 (EN 60529) Environment class II

**TeleAlarm®** A KATEK Brand

S87L\_OG\_4L\_V1.1\_2021.11\_Final